

DE NIVONA CreamClean Milchsystemreiniger

Anwendungsbereich: Für die einfache und effektive Reinigung von Milchsystemen der NIVONA Kaffeemaschinen. Entfernt Fett- und Eiweißrückstände rückstandsfrei und materialschonend.

Gebrauchsanweisung: In einem separaten Gefäß ca. 0,3 l Wasser im Verhältnis 10:1 mit NIVONA CreamClean Milchsystemreiniger mischen, den Milchansaugschlauch in das Gerät einfüren und das integrierte Reinigungsprogramm starten. Nach Beendigung des Reinigungsprogramms den Milchansaugschlauch mit klarem Wasser abspülen. Bei der Anwendung ist die Bedienungsanleitung des Geräteherstellers unbedingt zu beachten!

Enthält: 5% und darüber, jedoch weniger als 15% nichtionische Tenside, unter 5% kationische Tenside, amphotere Tenside, Phosphonate.

Gefahrenhinweise: Verursacht Hautreizungen. Verursacht schwere Augenreizung. Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. BEI KONTAKT MIT DEM AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. Bei anhaltender Augenreizung: Ärztlichen Rat einholen. BEI BERICHTUNG MIT DER HAUT: Mit viel Wasser waschen. Bei Hautreizung: Ärztlichen Rat einholen.

Vor Gebrauch schütteln!
Kühl und frostfrei lagern!

GB NIVONA CreamClean Milk system cleaner

Application: For simple and effective cleaning of the milk systems of NIVONA fully automatic coffee machines. Removes oil and protein residues completely and gently.

Instructions for use: In a separate container, mix approx. 0.3 l of water in a ratio of 10:1 with NIVONA CreamClean milk system cleaner, insert the milk suction tube into the mixture, and start the integrated cleaning pro-

gram. After the cleaning program ends, rinse the milk suction tube with clear water. When using the cleaner, the machine manufacturer's user manual must always be followed!

Contains: 5% or over but less than 15%, non-ionic surfactants, less than 5% cationic surfactants, amphoteric surfactants, phosphonates.

Hazard Statement: Causes skin irritation. Causes serious eye irritation. Keep out of reach of children. If medical advice is needed, have product container or label at hand. IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. If eye irritation persists: Get medical advice. IF ON SKIN: Wash with plenty of water. If skin irritation occurs: Get medical advice.

Shake before using!
Store in a cool and frost-free place!

CZ NIVONA CreamClean Cistři rozvodů mléka

Oblast použití: Pro snadné a efektivní čištění rozvodů mléka u kávovarů NIVONA. Odstrání zbytky mastnoty a blikovin bezé zbytků v řeči včetně materiálu.

Návod k použití: V samostatné nádobě smíchejte cca 0,3 l vody s čistětem rozvodů mléka NIVONA CreamClean v poměru 10 : 1, zavězte do směsi odsávací hadici na mléko a spusťte integrovaný čisticí program. Po ukončení čisticího programu propláchněte odsávací hadici na mléko čistou vodou. Při použití bezpodmíněně dodržujte návod k obsluze výrobce přístroje!

Složky: 5% nebo více, avšak méně než 15% neiontové povrchově aktívny látky, méně než 5% kationtové povrchově aktívny látky, amfoterické povrchově aktívny látky, fosfonáty.

Standardní věta o nebezpečnosti: Dráždí kůži. Způsobuje vážné

podráždění očí. Uchovávejte mimo dosah dětí. Je-li nutná lékařská pomoc, mějte po ruce obal nebo štítek výrobku. PŘI ZASÁZENÍ OČÍ: Několik minut opatrně vyplachujte vodou. Vyměňte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze vymout snadno. Pokračujte ve vyplachování. Přetrvává-li podráždění očí: Vyhledejte lékařskou ošetření. PŘI STYKU S KŮŽÍ: Omyjte velkým množstvím vody. Při podráždění kůže: Vyhledejte lékařskou pomoc.

Před použitím protřepjet!
Sladklaje v chladu a chránit
před mrázem!

DK NIVONA CreamClean Mælkessystemrensere

Anvendelsesområde: Til nem og effektiv rengøring af mælkessystemer i NIVONA-espressomasiner. Fjerner skånsomt fedt- og proteinrester uden besvær.

Brugsnavnisning: Bland ca. 0,3 l vand med NIVONA CreamClean-rengøringsmiddel til mælkessystemer i forholdet 10:1 ved at anbringe slangen i blandingen og starte det integrerede rengøringsprogram. Efter afslutning af rengøringsprogrammet skal mælkeslangen skyldes mælkeslangen med rent vand. Under brug skal producentens brugsnavnisning overholdes ubetinget!

Indholdsstoffer: 5% eller derover, men under 15% nonioniske overfladeaktive stoffer, under 5% kationiske overfladeaktive stoffer, amfoteriske overfladeaktive stoffer, fosfonater.

Føresætning: Forårsager hidurirretning. Forårsager alvorlig øjenirritation. Opbevares utilgængeligt for børn. Hvis der er brug for lægehjælp, medbringe det behørlig eller etiketten. VED KONTAKT MED ØJENENE: Skyl forsigtigt med vand i flere minutter. Fjern eventuelle kontaktlinser, hvis dette kan gøres let. Fortsæt skyllingen. Ved vedvarende øje-

irritation: Søg lægehjælp. VED KONTAKT MED HUDEN: Vask med rigeligt vand. Ved hidurirretning: Søg lægehjælp.

Rystes inden brug!
Opbevares køligt og frit
for frost!

EE NIVONA CreamClean Piimasisüsteemi puhasi

Kasutusvaldkond Täisautoomaatsete NIVONA kohvimisnäite piimasisüsteemide lihtsaks tühikas puhasastamiseks. Eemaldab piimaraaja ja -valgu jäädgid täielikult ja materjalil kahjustamata.

Kasutusjuhend Segage eraldi nõusse umbes 0,3 l vett vahemikku 10 : 1 NIVONA piimasisüsteemi puhasustahendiga CreamClean, sisestage segu sisse piima imisviimisroll ja alustage integreeritud puhasustaprogrammi. Pärast puhasustaprogrammi lõpetamist loputage piima imisviimisroll puhata veega. Seadmne kasutamisel tulub järgida seadme töötaja kasutusjuhendi.

Komponendid: 5% või rohkem, kuid alla 15% mitteionoided pindaktiivsed ained, alla 5% kationoided pindaktiivsed ained, amfoteroed pindaktiivsed ained, fosfaadid.

Indholdsstoffer: 5% eller derover, men under 15% nonioniske overfladeaktive stoffer, under 5% kationiske overfladeaktive stoffer, amfoteriske overfladeaktive stoffer, fosfonater.

Farvesætning: Forårsager hidurirretning. Forårsager alvorlig øjenirritation. Opbevares utilgængeligt for børn. Hvis der er brug for lægehjælp, medbringe det behørlig eller etiketten. VED KONTAKT MED ØJENENE: Skyl forsigtigt med vand i flere minutter. Fjern eventuelle kontaktlinser, hvis dette kan gøres let. Fortsæt skyllingen. Ved vedvarende øje-

irritation: Søg lægehjælp. I en�tation. Hvis der er brug for lægehjælp, medbringe det behørlig eller etiketten. VED KONTAKT MED ØJENENE: Skyl forsigtigt med vand i flere minutter. Fjern eventuelle kontaktlinser, hvis dette kan gøres let. Fortsæt skyllingen. Ved vedvarende øje-

irritation: Søg lægehjælp. VED KONTAKT MED HUDEN: Vask med rigeligt vand. Ved hidurirretning: Søg lægehjælp.

Ámbito de aplicación: Para la limpieza sencilla y efectiva de sistemas de leche de máquinas de café automáticas NIVONA. Elimina los residuos de grasa y proteína sin dejar restos y de forma respetuosa con el material.

Instrucciones de uso: En un recipiente separado, mezclar aprox. 0,3 l de agua en una proporción de 10:1 con el limpiador del sistema de leche CreamClean de NIVONA, introducir en la manguera de succión de leche e iniciar el programa de limpieza integrado. Tras finalizar el programa de lavado, enjuagar la manguera de succión de leche con agua limpia. Durante el uso es imprescindible tener en cuenta las instrucciones de manejo del fabricante del aparato.

Ingredientes: Igual o superior al 5% pero inferior al 15% tensioactivos no iónicos, inferior al 5% tensioactivos cationicos, tensioactivos amfotéricos, fosfonatos.

Indicación de peligro: Provoca irritación cutánea. Provoca irritación ocular grave. Mantener fuera del alcance de los niños. Si se necesita consultar a un médico, tener a mano el recipiente o la etiqueta del producto.

Danger: Provoque une irritation cutanée. Provoque une sévère irritation des yeux. Tenir hors de portée des enfants. En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Si l'irritation oculaire persiste: Consulter un médecin. EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU: Laver abondamment à l'eau. En cas d'irritation cutanée: Consulter un médecin.

Secourir avant utilisation !
Entreposer dans un endroit frais à l'abri du gel !

**FR NIVONA CreamClean
Produit nettoyant pour système de lait**

Domaine d'application : Pour un nettoyage simple et efficace des systèmes de lait des machines à café automatiques NIVONA. Élimine les restes de graisses et de protéines sans laisser de résidus et en respectant le matériel.

Manuel d'utilisation : Dans un récipient séparé, mélanger environ 0,3 l d'eau avec le nettoyant pour système de lait CreamClean de NIVONA avec un rapport de 10/1, introduire le tuyau d'aspiration du lait dans le mélange et lancer le programme de nettoyage intégré. Après la fin du programme de nettoyage, rincer le tuyau d'aspersion du lait à l'eau fraîche. Lors de l'utilisation, veillez absolument à respecter le mode d'emploi du fabricant de l'appareil !

Contient: 5% ou plus, mais moins de 15% agents de surface non ioniques, moins de 5% agents de surface cationiques, agents de surface amphotères, tensioactifs anfotériques, fosfonates.

Danger: Provoque une irritation cutanée. Provoque une sévère irritation des yeux. Tenir hors de portée des enfants.

En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Si l'irritation oculaire persiste: Consulter un médecin. EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU: Laver abondamment à l'eau. En cas d'irritation cutanée: Consulter un médecin.

Agiter prima dell'uso!
Conservare in un luogo fresco e al riparo dal gelo!

HU NIVONA CreamClean Tejrendszer-tisztító

Alkalmasítási terület: A NIVONA kávéautomaták tejrendszer-tisztítóval egyszerű és hatékony tisztítására. Maradéktermálunk és kíméletesen eltávolítja a zsír- és tojásfehérje-lerakódásokat.

Használati útmutató: Egy külön edényben keverjen el kb. 0,3 l vizet 10:1 arányban CreamClean-tisztítóval, a tejrendszer-tisztítóval, a tej-szívóval tömlőt vezesse a folyadékba, majd a rendszer tisztítóprogramját. A tisztítóprogram befejezével tisztító vizsel óblitse át tejbiszívő tömlőt. Használat közben mindenkorban vegye figyelembe a készülék gyártójának kezéli útmutatóját!

Komponensek: 5% vagy ennél több, 10%-nál kevesebb nem ionos felületaktivitású anyagok, 5%-nál kevesebb kationos felületaktivitású anyagok, amfoterikus felületaktivitású anyagok, fosfonátok.

Figyelemzettő mandat: Bőrrikkályos hatású. Súlyos szemirritáció okoz. Gyermeketől elszárva tartandó. Orvosi tanácsadás esetén tartsa késnél a termék edényét vagy címkéjét. SZEMBÉ KERÜLÉS ESETÉN: Több percig tartó óvatós óblitás vizsel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen melegítődhetnek. Az óblitás folytatása. Ha a szemirritáció nem műlik el: orvosi ellátást kell kérni. HA BŐRRE KERÜL: Lemosás bő vízzel. Bőrrikkályos esetén: orvosi ellátást kell kérni. Használattól előtt felrészandó.

Használat előtt rázza fel!
Hideg és fagyasztott helyen használja!

IT NIVONA CreamClean Detergente liquido per sistema latte

Campo di applicazione: ideale per una pulizia facile ed efficace del sistema latte montato sulle macchine per caffè automatiche NIVONA. Rimuove i residui di grasso e proteine senza lasciare aloni ed è delicato sul materiale.

Istruzioni per l'uso: in un contenitore separato, miscelare circa 0,3 l di acqua in rapporto 10:1 con il detergente liquido per il sistema latte NIVONA CreamClean, inserire il tubo di aspirazione del latte nella miscela e avviare il programma di pulizia integrato. Al termine del programma di pulizia del tubo di aspirazione del latte, pulire con acqua pulita. Durante l'uso, osservare scrupolosamente le istruzioni per l'uso del produttore dell'apparecchio!

Contiene: Uguale o superiore al 5% ma inferiore al 15% tensioattivi non ionici, inferiore al 5% tensioattivi cationici, tensioattivi anfoteric, fosfonati.

Indicazione di pericolo: Provoca irritazione cutanea. Provoca grave irritazione oculare. Tenere fuori dalla portata dei bambini. In caso di consultazione di un medico, tenere a disposizione il contenitore o l'etichetta del prodotto. IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciaccquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciaccquare. Se l'irritazione degli occhi persiste, consultare un medico. IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE: lavare abbondantemente con acqua. In caso di irritazione della pelle: consultare un medico.

Agitare prima dell'uso!
Conservare in un luogo fresco e al riparo dal gelo!

LT NIVONA CreamClean Pieno sistemos valiklis

Naudojimo sritis: Paprastam ir efektyviam visiškai automatinę NIVONA kavos aparatu pieno sistemos valymui. Nepaliukamas likučių ir taušodamas medžiagą pašalinā riebalu ir baltymu nuošiedas.

Naudojimo instrukcija: Atskirame inde santykui 10:1 sumaišykite maždaug 0,3 l vandens ir NIVONA pieno sistemos valiklio „CreamClean“, jkiškite į

mīnīš pieno ūjūrībīmo ūarneļ ir paleiskite integrētu valymo programā. Pasaigus valymo programai, pieno ūjūrībīmo ūarneļ ūškakalute ūvāri vāndeni. Naudodami ūjēngi būtinā laikyķites gamīto ūnādījimo instrukcijos!

Komponentai: 5% arba daugie, bet mažāu kaip 15% neinjonīnu aktyviu pavīrišaus medžiagu, mažāu kaip 5% katiōniunu aktyviu pavīrišaus medžiagu, amfoteriniu aktyviu pavīrišaus medžiagu, fosfonatu.

Pavīrijuņo frazē: Dīrgina daudz. Sukelia smarķu akiju dirgīni. Laikyti valkams nepriēmniego vīetoje. Jei reikalinga gydytōjo konsultācija, savi mi turēkite produkto talpīkā ar jo etiketē. PATEKUS I AKIS: atsargiā plauti vāndeni keliais minutes. Izņemt kontaktlēcas, ja tās ir ievietotas un ja to var vīenkārši izdarīt. Turpināt skalot. Jei ikāusums neparēj: lūdziet mediku palidžību. SASKĀRĒ AR ĀDU: nomazgāt ar lielu ūdens daudzumā. Ja rodas ādas ikāsums: lūdziet mediku palidžību.

Pirms lietošanas sakratīt! Uzglabāt vēsā un no sala drošā vietā!

NL NIVONA CreamClean Melksystemreiniger

Toepassingsgebied: Voor de eenvoudige en effectieve reiniging van melksystemen van de volautomatische NIVONA-koffiemachines. Verwijder vet- en eiwitresten volledig zonder het materiaal te beschadigen.

Gebruiksmaanwizing: in een aparte bak ca. 0,3 l water in de verhouding 10:1 met NIVONA CreamClean melksystemreiniger mengen, de melkaanzuigslang in het mengsel inbrengen en het geïntegreerde reinigingsprogramma starten. Na beëindiging van het reinigingsprogramma de melkaanzuigslang met schoon water afspoelen. Bij het gebruik moet de bedieningshandleiding van de fabrikant van de apparaat absolut in acht worden genomen!

Bestanddelen: 5% of meer, maar minder dan 15% niet-ionogene oppervlakteactieve stoffen, minder dan 5% kationogene opper-

jāveiro ierices ražotāja sagatavotā lietošanas instrukcija!

Sastādījais: 5% un vairāk, bet mazāk nekā 15% nejonīju virsmaktivitājam vielam, mazāk nekā 5% katjoniunu virsmaktivitājam vielam, amfotērājam virsmaktivitājam vielam, fosfonatam.

Bistamības apzīmējums: Kairina ala. Izraisa noīpetnu acu kairinājumu. Sārgāt nē bēriem. Medicīniska padoma nepieciešamības gadījuma attiecīgā informācija ir norādīta uz iepakojumu vai etiketēs. SASKĀRĒ AR ACIM: uzmanīgi izskalot ar ūdeni vārakas minūtes. Izņemt kontaktlēcas, ja tās ir ievietotas un ja to var vīenkārši izdarīt. Turpināt skalot. Jei ikāusums neparēj: lūdziet mediku palidžību. SASKĀRĒ AR ĀDU: nomazgāt ar lielu ūdens daudzumā. Ja rodas ādas ikāsums: lūdziet mediku palidžību.

Pirms lietošanas sakratīt! Uzglabāt vēsā un no sala drošā vietā!

NL NIVONA CreamClean Melksystemreiniger

Gebruiksmaanwizing: in een aparte bak ca. 0,3 l water in de verhouding 10:1 met NIVONA CreamClean melksystemreiniger mengen, de melkaanzuigslang in het mengsel inbrengen en het geïntegreerde reinigingsprogramma starten. Na beëindiging van het reinigingsprogramma de melkaanzuigslang met schoon water afspoelen. Bij het gebruik moet de bedieningshandleiding van de fabrikant van de apparaat absolut in acht worden genomen!

Bestanddelen: 5% of meer, maar minder dan 15% niet-ionogene oppervlakteactieve stoffen, minder dan 5% kationogene opper-

vlakteactive stoffen, amfotere oppervlakteactieve stoffen, fosfonatam.

Gevaraandauiding: Veroorzaakt huidirritatie. Veroorzaakt ernstige oogirritatie. Buiten het bereik van kinderen houden. Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. BIJ CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspoelen met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk, blijven spoelen. Biji aanhoudende oogirritatie: een arts raadplegen. ARACIM: uzmanīgi izskalot ar ūdeni vārakas minūtes. Izņemt kontaktlēcas, ja tās ir ievietotas un ja to var vīenkārši izdarīt. Turpināt skalot. Jei ikāusums neparēj: lūdziet mediku palidžību. SASKĀRĒ AR ĀDU: nomazgāt ar lielu ūdens daudzumā. Ja rodas ādas ikāsums: lūdziet mediku palidžību.

PL NIVONA CreamClean Środek do czyszczenia spieniaczy mleka

Zastosowanie: Do łatwego i skutecznego czyszczenia spieniaczy mleka w automatycznych ekspresach do kawy NIVONA. Usuwa pozostałości tłuszczy i białka, nie pozostawiając śladów i chroniąc materiał.

Sposób użycia: W osobnym naczyniu wymieszać ok. 0,3 l wody w stosunku 10:1 ze środkiem do czyszczenia spieniaczy mleka NIVONA CreamClean. Następnie włożyć wąż do zasymania mleka do mieszanki i urychomić zintegrowany program czyszczenia. Po zakończeniu programu czyszczenia wypłukać wąż do zasymania mleka czystą wodą. Podczas stosowania należy przestrzegać instrukcji obsługi dostarczonej przez producenta urządzenia!

Składniki: 5% lub więcej, lecz mniej niż 15% niejonogeny srodki powierzchniowo czynne, mniej niż 5% Kationowe srodki powierzchniowo czynne, amfotericzne srodki powierzchniowo czynne, fosfoniany.

Gebruiksmaanwizing: in een aparte bak ca. 0,3 l water in de verhouding 10:1 met NIVONA CreamClean piena sistēmas tīrīšanas līdzekli, pilnībā notīra tauku un oltbaumvielu paliekas un sau-dzē materiālu.

Ciernoznačenie: Atsevišķā traukā attiecībā 10:1 sajauči aptm. 0,3 l ūdens ar NIVONA CreamClean piena sistēmas tīrīšanas līdzekli, ievietojot piena sūšķās ūjūmātēni pagatavotājā maišījumā un palaidet integrēto tīrīšanas programmu. Kad tīrīšanas programma ir beigusies, nosaka-lojet piena sūšķās ūjūmātēni ar ūru ūdeni. Lietojot noteikti

Zwrot określający zagrożenie: Działa drażniąco na skórę. Działa drażniąco na oczy. Chronić przed dziećmi. W razie nieoczekanej zasięgnięcia porądry lekarza należy pokazać pojemnik lub etykietę. W PRZYPADKU DOSTANIA SIE DO OCZY: Ostrożnie płukać wodą przez kilka minut. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo usunąć. Nadal płukać. W przypadku utrzymywania się działania drażniącego na oczy: Zasięgnąć porady się pod opieką lekarza. W PRZYPADKU KONTAKTU ZE SKÓRĄ: Umyć dużą ilością wody. W przypadku wystąpienia podrażnienia skóry: Zasięgnąć porady.

PRI ПОПАДНИИ В ГЛАЗА: Осторожно промыть глаза водой в течение нескольких минут. Снять контактные линзы, если вы пользуетесь ими и если это легко сделать. Продолжить промывание глаз. Если раздражение глаз продолжается: обратиться к врачу. ПРИ ПОПАДНИИ НА КОЖУ: Промыть большим количеством воды. При раздражении кожи: обратиться к врачу.

Встряжнуть перед использованием!

Хранить в прохладном месте при температуре выше нуля!

SE NIVONA CreamClean Mjölkssystemrengöringsmedel

Användningsområde: För enkel och effektiv rengöring av mjölkssystemen hos NIVONA helautomatiska kaffeapparater. Avgläsnar fett- och proteinresterna effektivt och utan att skada materialet.

Brugsanvisning: Blanda ca 0,3 l vatten i förhållanden 10:1 med NIVONA Cream-Clean-mjölkssystemrengöringsmedel i en separat behållare, placera mjölkuppsugningsslangen i blandningen och starta det integrerade rengöringsprogrammet. Spola igenom mjölkuppsugningsslangen med rent vatten riktigt till etiketten vöröbuk. PO ZASIAHNUŤ OCÍ: Niekoľko minút ich opatrne vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a ak je to možné, odstráňte ich. Pokračuje vo vyplachovaní. Ak podráždenie

Gebruiksmaanwizing: in een aparte bak ca. 0,3 l water in de verhouding 10:1 met NIVONA CreamClean piena sistēmas tīrīšanas līdzekli, ievietojot piena sūšķās ūjūmātēni pagatavotājā maišījumā un palaidet integrēto tīrīšanas programmu. Kad tīrīšanas programma ir beigusies, nosaka-lojet piena sūšķās ūjūmātēni ar ūru ūdeni. Lietojot noteikti

Zawielenie ob opasnosti: Wywołuje podrażnienie skóry. Wywołuje podrażnienie oczu. Wywołuje silne podrażnienie oczu. Trzymać z dala od dzieci. Przechowywać w miejscu, nie dostępnym dla dzieci. Jeśli nie jest konieczne skorzystanie z zaleceń lekarza: myć oczy wodą przez kilka minut. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeśli można je łatwo usunąć. Nadal myć oczy.

Faroangivelse: Irriterer huden. Orsakar allvarlig ögonirritation. Förvaras åtminstone för barn. Ha förpackningen eller etiketten till hands om du mårte söka läkare-vård. VID KONTAKT MED ÖGÖNEN: Skölj försiktigt med vatten i flera minuter. Ta ur eventuella kontaktlinser om det går lätt. Fortsätt att skölja. Vid bestämma ögonirritation: Sök läkärhjälp. VID HUDKONTAKT: Tvätta med mycket vatten. Vid hudirritation: Sök läkarhjälp.

Skaka om innan användning!

Förvara svalt och frostfrött!

Farangivelse: Irriterer huden. Orsakar allvarlig ögonirritation. Förvaras åtminstone för barn. Ha förpackningen eller etiketten till hands om du mårte söka läkare-vård. VID KONTAKT MED ÖGÖNEN: Skölj försiktigt med vatten i flera minuter. Ta ur eventuella kontaktlinser om det går lätt. Fortsätt att skölja. Vid bestämma ögonirritation: Sök läkärhjälp. VID HUDKONTAKT: Tvätta med mycket vatten. Vid hudirritation: Sök läkarhjälp.

Skaka om innan användning!

Förvara svalt och frostfrött!

SK NIVONA CreamClean Cistič mliečneho systému

Oblast' použitia: Na jednoduché a efektívne čistenie mliečnych systémov v plnoautomatických kávovaroch NIVONA. Odstraňuje tuč a bielkoviny bez zvyškov a šetrne k materiálu.

Návod na použitie: V samostatnej nádobe zmiešajte približne 0,3 l vody s čističom mliečneho systému NIVONA CreamClean v pomere 10:1, hadičku na nasávanie mlieka ponorte do zmesi a spustite integrovaný čistiaci program. Po skončení čistiaceho programu prepláňte hadičku na nasávanie mlieka čistou vodou. Počas používania je potrebné bezpodmienečne dodržiavať návod na obsluhu výrobca zariadenia!

Súčasti: 5% alebo viac, ale menej ako 15% nejónové povrchovo aktívne látky, menej ako 5% katiónové povrchovo aktívne látky, amfolítické povrchovo aktívne látky, fosfonáty.

Výstražné upozornenie: Dráždi kožu. Spôsobuje väčšie podráždenie očí. Uchovávajte mimo dosahu detí. Ak je potrebná lekárskia pomoc, majte k dispozícii obal alebo etiketu výrobku. PO ZASIAHNUŤ OCÍ: Niekoľko minút ich opatrne vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a ak je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní.

očí pretrávava: vyhľadajte lekársku starostlivosť. PRI KONTAKTE S POKOŽKOU: Umyte veľkým množstvom vody. Ak sa objaví podráždenie pokožky, vyhľadajte lekársku pomoc/ starostlivosť.

Pred použitím pretepote!

Skladujte v chlade a chráňte pred mrazom!

VERP_014_Etikett_NICC705 mult
VERP_014_Booklet_NICC705 mult
Rev02 22.01.2024

Achtung, Warning, Uwaga, opasnost, Warnings, Atsargiai, Uzmanību, Hoitaa, Varování, Attention, Waarschuwing, Pozor, Atención, Figuelem, Avarsel, Attenzione, Atenție, Pozor, Dikkat



DE NIVONA CreamClean Milchsystemreiniger
Bitte eifffen und Gebrauchsweisen beachten.
GB NIVONA Clean Milk system cleaner
Read and apply the instructions before using the product.
CR NIVONA CreamClean Cistič rožvodu mléka
Pred použitím si dôkladne prostudujte návod a postupujte podľa inštrukcií.
DK NIVONA CreamClean Melkssysteemreiniger
Les nedanst ende instruktioner inden du bruger produktet.
EE NIVONA CreamClean Plim as steumi puhasi
Enne kasutamist luguge hoolega juhendit.
ES NIVONA CreamClean Limpador del sistema de leche Lee y siga las instrucciones antes de utilizar el producto.
FR NIVONA CreamClean Produit nettoyant pour syst me de lait Lisez attentivement ces instructions avant d'utiliser le produit.
HU NIVONA CreamClean Tejrendszer-tisztító A használata utáni hosszú nyelissel.
IT NIVONA CreamClean Detergente liquido per sistema latte Leggere e seguire le istruzioni prima dell'utilizzo per pulire il sistema di produzione.
PL NIVONA CreamClean Pi nia wylewki mlecznej Wykonaj instrukcje i postępuj zgodnie z nimi.

ES NIVONA CreamClean Limpiajador del sistema de leche Lee y siga las instrucciones antes de utilizar el producto.
FR NIVONA CreamClean Produit nettoyant pour syst me de lait Lisez attentivement ces instructions avant d'utiliser le produit.
HU NIVONA CreamClean Tisztit szer A haszn lat ut sat szt szt nyelissel.

LV NIVONA CreamClean Pl nas st m s t r s nas l dzeklis Pirms izmaksas izvadīt instrukciju.

PL NIVONA CreamClean Mj lkssystemreng r ngsmedel Przed u zyciem legejcie i s t r cicie mlecznego systemu w plnoautomatycznych k vovarach NIVONA. Odstr nijcie tuk a bielkoviny bez zvy kov a s etrni k materi lu.

NL NIVONA CreamClean Detergente liquido per sistema latte Leggere e seguire le istruzioni prima dell'utilizzo per pulire il sistema di produzione.
DE NIVONA CreamClean Mj lkssystemreng r ngsmedel Les instru tions n cessaires avant l'utilisation.

PL NIVONA CreamClean Cisti c mlie neho syst mu Wszystkie informacje o korzystaniu z produktu przed u zyciem prosim  precyzj cie instrukcje i postupuj zgodnie z nimi.

UK: 4M1U-KIFA-DOOD-G51D

NIVONA Apparate GmbH
S dwestpark 49 - D 90449 N rnberg
www.nivona.com
Tel.: +49 911 25 26 63 90
service@nivona.com

Info:



Info